

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz

**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz

**Band:** 49 (1987)

**Heft:** 1

**Rubrik:** SVLT-Post

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

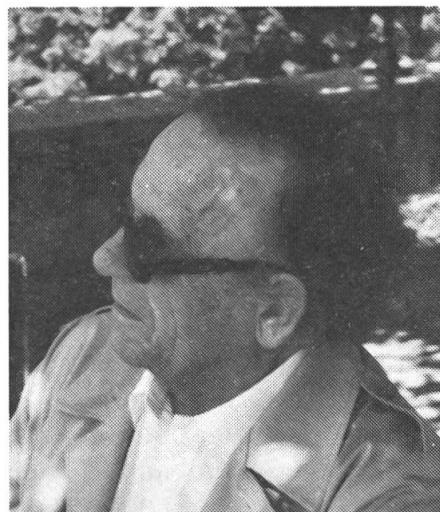
## FAT-Wissenschafter mit Forschungspreis ausgezeichnet

Peter Gloor und Christina Holzer-Dolf, Mitarbeiter der Eidg. Forschungsanstalt Tänikon/TG (FAT), erhielten am 24. November 1986 an der Universität München den diesjährigen Felix-Winkel-Tierschutz-Anerkennungspreis für ihre wissenschaftlichen Arbeiten im Bereich Tierschutz.

(HI) Diese Auszeichnung geht jeweils in erster Linie an Wissenschaftler, die dazu beitragen, Versuche am und mit dem lebenden Tier soweit als möglich entbehrlich zu machen. Die beiden Forscher verdienten sich den Preis mit ihrer wertvollen Arbeit über die Gruppen- und Einzelhaltung von Galtsauen. In mehrjährigen Versuchen ermittelten sie mit Hilfe veterinärmedizinischer und ethologischer Kriterien Vor- und Nachteile beider Systeme. Die Erkenntnisse führten zur Gruppenhaltung der Sauen in der sogenannten Dreiflächenbucht, in der den Schweinen getrennte Fress-, Kot- und Liegebereiche angeboten werden. Die Arbeit wurde als besonderen Beitrag zur Förderung praktikabler tiergerechter Lösungen hervorgehoben.

Die Arbeiten von Peter Gloor und Christina Holzer-Dolf wurden finanziell von der Dr. Julianne Müller-Stiftung zur Förderung tiergerechter Haltungsformen und vom Bundesamt für Veterinärwesen (BVET) unterstützt. Die FAT, die Stiftung Dr. Julianne Müller und das BVET gratulieren den beiden Preisträgern herzlich zum schönen Erfolg.

## Ernst Armin Hofmann (1912 – 1986) Obersteinmaur (ZH)



Im Tessin, wo er seit Ende Juli 1986 zur Erholung weilte, starb Ernst Hofmann unerwartet am 22. Oktober 1986. Der Tod hat ihn von einem schweren Asthmaleiden erlöst. Fünf Tage später wurde er auf dem Friedhof Betten in Steinmaur beigesetzt. Wer den Verstorbenen näher kannte, entdeckte in ihm bald den gewandten Publizisten mit grossem literarischen, philosophischen und theologischen Wissen.

Bei diesem geistigen Rüstzeug erstaunt es nicht, dass er bereits in den Dreissigerjahren einen Verlag (Hofmann Bibliothek) gründete. Nach dem Verschwinden des Reclamverlages im Nazi-Deutschland, ergänzte er seinen Verlag mit einer Taschenbuchreihe. Damit ermöglichte er weniger begüterten Leuten den Zugang zur klassischen Literatur. Die Hofmann Taschenbücher waren auch an den schweizerischen Mittelschulen zugelassen. Nach dem zweiten Weltkrieg hielt sein Unternehmen der ausländischen Flut nicht

mehr stand. Es folgten für ihn und seine Familie schwere Jahre.

Als unser Verband anfangs der Fünfzigerjahre wegen Arbeitsüberlastung gezwungen war, bei der Verbandszeitschrift die Inseratenverwaltung von Redaktion und Zentralsekretariat zu trennen, wurde der damalige Geschäftsführer auf die Hofmann-Annoncen in Obersteinmaur ZH aufmerksam gemacht. Am 15. Dezember 1953 genehmigte die Delegiertenversammlung den Vertrag über die Inseratenacquisition mit Ernst Hofmann. In der Januarnummer 1954 zeichnete er zum ersten Mal für die Inseratenverwaltung. Seither wurde der Vertrag ungefähr alle zehn Jahre erneuert oder verlängert. Ab dem dritten Quartal 1978 besteht eine Familien-AG, deren Präsident des Verwaltungsrates Ernst Hofmann war.

Während 32 Jahren hat Ernst Hofmann mit vollem Einsatz für uns gearbeitet. Wenn Termine im Spiel waren, scheute er auch die Nacharbeit nicht. Dabei wurden seine Nerven stark strapaziert. Es geziemt sich daher, dass wir dem lieben Verstorbenen auch bei dieser sich bietenden Gelegenheit für seine qualifizierte Arbeit aufrichtig danken. Alle, die ihn von den Delegiertenversammlungen her kennen, werden ihn in bester Erinnerung behalten. Seinen Familienangehörigen, besonders seiner lieben Gemahlin, die seinerzeit in der Acquisition tatkräftig mitgearbeitet hat, versichern wir unsere aufrichtige Anteilnahme.

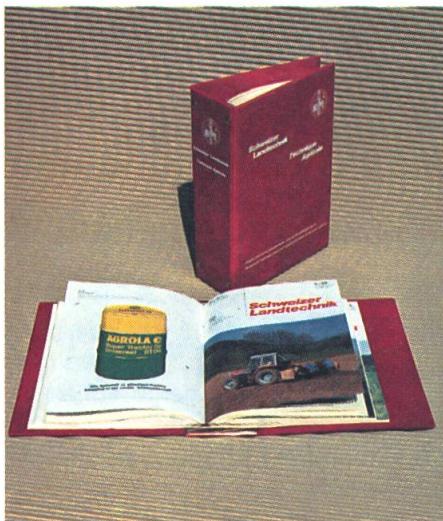
R. Piller

# SVLT – Die Richtung stimmt

Der SVLT ist ein dynamischer Verband, der die Interessen seiner Mitglieder in den Bereichen Landtechnik und Strassenverkehr wirkungsvoll wahrnimmt. Ein Beispiel dieser erfolgreichen Interessenwahrnehmung: die jährliche Treibstoffzollerstattung. Durch die teilweise Befreiung vom Zoll des in der Landwirtschaft verwendeten Treibstoffs spart die Landwirtschaft insgesamt rund 50 Millionen Franken ein.

Daneben setzt sich der SVLT für die Anliegen des landwirtschaftlichen Strassenverkehrs bei der Ausarbeitung von neuen Gesetzen und Verordnungen ein. Gegenüber der Landmaschinenindustrie ist der SVLT der kompetente Gesprächspartner, der für die Interessen der Landwirtschaft einsteht.

Auf vielseitigen Wunsch wurden auf der Basis unseres bekannten Signets eine neue Metallplakette und ein praktischer Schlüsselanhänger geschaffen. Damit können Sie Ihre Mitgliedschaft beim SVLT dokumentieren und versuchen Sie in einem persönlichen Gespräch Ihre Kollegen zu überzeugen, ebenfalls Mitglied des SVLT zu werden. Schliesslich profitieren alle Landwirte von den Bemühungen des SVLT!



## Sammelmappe für die Schweizer Landtechnik

auch dieses Jahr bieten wir wiederum die bewährten Sammelmappen für die Schweizer Landtechnik an. Zusammen mit dem Jahresinhaltsverzeichnis verfügen Sie damit über ein umfassendes landtechnisches Nachschlagewerk. Preis: Fr. 12.– Gratis erhalten Sie dazu ein Jahresinhaltsverzeichnis, in dem sämtliche Artikel aufgeführt sind, die im letzten Jahr in der Schweizer Landtechnik publiziert wurden.



## SVLT-Plakette

SVLT-Signet aus Metall, macht sich besonders gut am Kühlergrill Ihres Traktors (ø 8 cm). Preis: Fr. 12.– (inkl. Porto).



## Bestelltafon

Ich bestelle gegen Rechnung

- Ex. SVLT-Plakette (à Fr. 12.–)
- Ex. SVLT-Schlüsselanhänger (à Fr. 5.–)
- Ex. Sammelmappe für Schweizer Landtechnik (à Fr. 12.–)

Name \_\_\_\_\_

Vorname \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Einsenden an SVLT, Zentralsekretariat, Postfach 53, 5223 Riniken.

## SVLT-Schlüsselanhänger

Dauerhafter Schlüsselanhänger mit Sicherheitsverschluss. Preis: Fr. 5.– (inkl. Porto).